



الجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى
اللجنة الشعبية العامة للمواصلات والنقل
مصلحة الموانئ والنقل البحري



رقم الملف: 1325/1/15

التاريخ: 13/06/2010
الموافق: 06/06/2010

Circular 1/2010

To: ship owners, operators, classification societies, masters and officers

Subject: introduction of maritime circulars

Date :03/06/2010

This circular is the first in a series to be issued by the ports & maritime transport authority (LP&MTA) of the **Socialist people's Libyan Arab Jamahiriya**.

The LP&MTA is aware of the need to promulgate and divulgate to the shipping and fishing industries ,important safety, pollution prevention and other relevant information matters. accordingly, a system with three types of circulars has now been implemented as detailed below:

Circulars Types:

Shipping Circular (S Circular),

Guidance Circular (G Circular);

Marine Information Circular (I Circular)

Related to :

M for merchant ships

F for fishing vessels

M+F for both merchant ships and fishing vessels



الجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى
اللجنة الشعبية العامة للمواصلات والنقل
مصلحة الموانئ والنقل البحري



التاريخ : / / 13 ور

رقم الملف :

الموافق : / / 200 ف

shipping circular (S circular) is used to convey mandatory information that must be complied with under the Libyan legislation. These S circular related to statutory instruments and contain the technical detail of such regulations.

Guidance circular (G Circular) give significant advice and guidance relating to the improvement of the safety of shipping , the life at sea and to prevent or minimize marine pollution from ships.

Information circular (I Circular) is intended to publicize more general information that may not be included in the previous circulars types.

All Circulars are numbered in sequence and may have a cancellation date.

For further queries please contact us on our website(www.lma.ly)

Capt. Ramadan M. Boumdyn

The secretary of administration
committee for ports & maritime
transport authority

Eng. Hassan A. Ben nowara

Safety & Environment protection
manager





الجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى
اللجنة الشعبية العامة للمواصلات والنقل
مصلحة الموانئ والنقل البحري



رقم الملف: 1325/1/15

التاريخ: / / 13 ور

الموافق 2010/10/06 ف

تعميم رقم 1 / 2010

إلى ملاك السفن ، المشغلين ، هيئات التصنيف ، الربابنة والضباط

الموضوع / مقدمة للتعويضات البحرية

التاريخ / 01 / 06 / 2010

هذا التعميم هو الأول ضمن سلسلة ستصدر من قبل مصلحة الموانئ والنقل البحري
بالجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى

تدرك مصلحة الموانئ والنقل البحري الحاجة إلى النشر والإعلان عن
المعلومات الهامة والمتعلقة بالسلامة ومنع التلوث وبعض الأمور الأخرى المتعلقة
بالنقل البحري والصيد البحري .

وبهذا الصدد ، فقد تم الآن تطبيق نظام مكون من ثلاثة أنواع من التعويضات كما هو

مفصل أدناه .

تعميم

النوع : تعويضات بحرية (S Circulars)

تعويضات إرشادية (G Circulars)

تعويضات بالمعلومات البحرية (I Circulars)

المتعلق بـ : M لسفينة تجارية

F لسفينة الصيد

M+F لكلا السفن التجارية وسفن الصيد



الجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى
اللجنة الشعبية العامة للمواصلات والنقل
مصلحة الموانئ والنقل البحري



التاريخ : / / 13 ور

رقم الملف :

الموافق : / / 200 ف

- التعميمات البحرية (S Circulars) وتستخدم لنقل المعلومات الإلزامية الواجب تطبيقها بموجب القانون الليبي . هذه المعلومات تتعلق بالمواد القانونية وتتضمن التفاصيل الفنية لهذه القوانين .

- التعميمات الإرشادية (G Circulars) تمنح الإرشادات والاستشارات الهامة لتحسين سلامة النقل البحري وسلامة الأرواح وكذلك منع أو الحد من التلوث البحري الصادر من السفن .

- تعميمات المعلومات (I Circulars) معينة بنشر قدر اكبر من المعلومات التي قد لا تكون متضمنة في الأنواع الاخرى من التعميمات ،
- كل التعميمات تكون مرقمة في تسلسل وقد تتضمن تاريخ إلغاء .

عليه نأمل منكم متابعة التعميمات الصادرة من قبلنا على الموقع
(WWW. Lma . ly) .

والسلام عليكم ..

ريان / رمضان محمد بومدين

أمين لجنة الإدارة



المهندس / حسن عبد الهادي نواره

مدير إدارة السلامة وحماية البيئة البحرية